

САМУРДИН

СЕЕ

«Магарамдхуьруьн район» МР-дин
общественно-политический газет.
Общественно-политическая газета
МР «Магарамкентский район».

ГОЛОС САМУРА

Газет 1951- йисалай акъатзава. № 35 (8243) киш, 17- август, 2024- йис. Къимет 6 манат

МР-дин АДМИНИСТРАЦИЯДА

КУЪМЕКАР ГУЗВА



МАГЪАРАМДХУЪРУЪН районда «Сад тир Россия» вироссиядин политикадин партияди «Аял школадиз гъазур» лишандик кваз тухузвай акция давам жезва. МР-дин регъбердин эмирдалди, райондин администрациядин пешкарри, идарайрин ва карханайрин регъберри, СВО-дин иштиракчийрин, гзаф аялар авай, уьмуьрдин четин шартлара яшамиш жезвай хизанрай сифте яз школадиз

физвай аялриз клелунриз, кхьинриз герек затларикай ибарат тир пишкешар гана.

Нубатдин сеферда, Цийихуьряй тир Айдемироврин, Нуриеврин ва Юнусоврин хизанриз мугъман хъайи МР-дин администрациядин финуправлениедин начальник Эдуард Ферзилаевани Цийихуьруьн юкъван школадин директор Максим Набиева пишкешар аялрив вахкана.

ЧИ ИГИТ ХВА АКИФ

ДЯВЕ ислягъ са инсандизни, уьлкведизни кланзавайди туш. Амма, фашистрин гел кюр бандеровчийр себеб яз Россияди Украинада махсус серенжем тухуниз, стха уьлк-



@dagrayonmag
Администрация
Магарамкентского
района

ве ва халкъ фашистрикай азад авуниз мажбур хъана.

Россиядин центральный каналри гьар юкъуз Украинада кыле тухузвай махсус серенжемра дирибашвал къалурзавай миллетриз,

ЧИ ИГИТ ХВА АКИФ

1 ←

ягъунар къазвай ва женгинин юлдашар къутармишзавай, къагъриманрикай хабар гузва. Абурун арада чи Дагъустандин халкъарин къегъалрини иштиракзава.

Украинада кьиле физвай махсус серенжемра, чи уьлкведин вири халкъарин векилри хьиз, чи райондин къегъалрини иштиракзава. Абурукай сад Муслимов Акиф Азизович я. Адан ери бине Магъарамдхуръяй я. Ам чи хуьруьнви Муслимов Азизанни ва Эльзадин къегъал хва я. Къегъалвал лагъайтла вич вичелай арадал къевезвач, вири хизанда веледриз ганвай тербиядилай аслу я. Куьне абур Ватандал рикI алай халис ватанпересар яз чIехи авунва. Квез Азиз ва Эльза



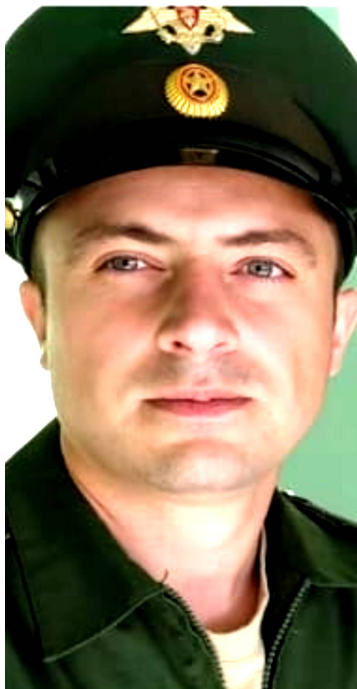
ихьтин къегъал хва хвена, чIехи авуна уьмуьрдин шегъредал акъуднавай, аферин ва чухсагъул. Акифа Украинадин чилел воен-

ный махсус серенжемар башламишай йикъалай кьиле физвай женгера активвилелди иштиракзава.

Кьиле физвай дяведа Акифа вичин дирибашвал ва къегъалвал къалурна, вичел тапшурмишай гъар са кIвалах лап хъсандиз бегъемарзава. Гъаниз килигна Акифаз «Дагъустандин халкъдин игит» тIвар ганва.

Къуй, Акиф хьтин къегъалар Ватандин вилик пак везифаяр намуслуказ кьилиз акъудзавай Дагъларин уьлкведин ва санлай вири Урусатдин рухваяр дявеяр, ивиар экъичунар куьтягъ хъана, сагъ- саламатдиз чпин хизанрин патав агакьрай!

ЧНА КВЕЛ ДАМАХЗАВА



МАГЪАРАМДХУЪРУЪН райондин Тагъирхуьруьн къазмайрин хуьрряй тир СВО-



дин иштиракчи Абдулазиз Бугатилова Ватан хуьн патал контрактник яз къуллугъ ийиз

цIуд йисалай пара я. Украинадин чилел физвай махсус серенжем башламиш хъайи йикъалай Абдулазиза дяведиз фена вичин къегъалвал къалурна. И мукъвара чал са шад хабар агакьнава. Абдулазиз Бугатилов «Дагъустандин халкъдин Игит» лагъай тIварциз ва къизилдин гъетрез лайихлу хъанва. Куьн хьтин къегъал рухвайрал чна дамахзава Абдулазиз! Дяве куьтягъ хъана куьн саламатдиз кIвализ хтун чи виридан мурад я!

ЖАННА.



ГАЗЕТДИЗ ЧАР



ГЪАР са пешедин важиблвал кар гьалтайла гьиссзава. Важиблувилел гьалтайла духтурдин пеше заз виридалай кьиметлу яз аквазва. Инсандин кефи члур хьанамазди гьасятда духтурдин патав физва. Амма, гьихтин духтурдин???

Духтурарни гьар жуьре ава. Гьамиша кефсуз зун нубатдин сеферда Магьарамдхуьруьн терапиядин отделениеда кьаткурна. Гьамиша захъ гелкьвезвай Играми духтур авач лагьайла риклик кьалабулух акатна. Амма, отделениедин гьвечли персоналди квез Марина духтур килигда хала лагьана. Духтур дегиш жеда лагьай ихтилатди кичи кутуна. Гуьгьуьнлай палатадиз кьелечли лацу яklarин, сивел мили хъвер алаз атай духтур заз килигна, чан рикл авуна, са клусни фикирмир хала вири хъсан жеда лагьайла зи клулай пар аватна. Къайдадик кваз анализар гана, абурун нетижайриз килигна духтурди вичин кар авуна.

Тайинарна ягьай рапар, кутур капельницайри чпин кар

ЧУХСАГЪУЛ ЛУГЪУЗВА

авуна. Зи кефи акваз-такваз ачухъана. Кьве гьафтедин вахтунда абуру зун сагьарна. Марина духтур кьиле аваз, захъ гелкьвевей вири персоналдиз чухсагъул лугъуз кланзава. Аферин ва чухсагъул. Чпин везифаяр намуслу-

ди, капельница кутадалди азарлудахъ галаз хуш ихтилатар авуни, начагьдан гуьгьуьл ачухарзава ва адаз са хейлин кьезил жезва.

Марина духтур ва амай персонал хьтин пешекаррин гьиле



даказ кьилиз акьудунилай гьейри азарлуйрихъ галаз хуьзвай хуш рафтарвили алакьайри уьзур са кьадар кьезиларна. Медсестраяр тир Карина Алискеровадизни Абидат Къазагьмедовадиз еке тир чухсагъул лугъузва. Абуру патав атана раб ядал-

гьатай сагьламвиликай са клусни кьурхувал жезвач. Куь балайрикай, архайрикай риклиз регьятвал, чахъ гелкьвезвай куь сагьламвал мадни мягькем хьурай Гуьурметлубур!

Зайнаб АЛИПАШАЕВА.

УЛУ – БУБАЯР КЪЕКЪВЕЙ РЕКЪЕР

АПАТАЙ гьафтеда, 1724-йисуз кутлунай Константинопольдин икьардин бинедаллаз Россиядин ва Османрин еке пачагьлугьри Гьажи-Давуд Муьшкурви Ширвандин хан яз малумарайдалай инихъ 300 йис хьуниз талукьарнавай автопробег кьиле фена.

И акциядин тешкилатчияр тир, лезгийрин милли-культурдин федеральный автономиядиз (ФЛНКА), Гьажи-Давудан тиварунихъ галай диндин рекьей чирвилер гузвай центрдиз, Гьасан Алкьвадаран тиварунихъ галай культурадини илимдин центрдиз, «Леки» мергьяматлу-

вили фондуниз ва Кьиблепатан Дагьустандин жегьилрин союздиз, планламишнавай и мярекат тухун патал Дагьустандин Кьибле патан муниципалитетри кьуват гана.

«Улу-бубаяр кьекъвевей рекьер» лишандик кваз фейи

→ 6

ВИЛИКАН Самур округдин Дақъузпара обществодик акатзавай хуърерикай Ялцуғъар члехибурукай сад тир. 1886- йисан переписда Ялцуғъа 194 хизан, 1229 инсан яшамаш жезвай.

Ялцуғърин хуър культурадин ва культурно-этнографиядин гъакъиндай куьгъне Самур округда сад лагъай чка къазвай ва хуърънвийрин игитвилерин гъакъиндай гзафбуруз чидай чкадал алай. Са патахъай урус пачагълугъдиз къарши экъечинавай Гъажиисмаил хътин халкъчияр, муькуь патахъай Ярмет, Рамазан, Гъажимет хътин клел тавур арифар, маса патахъай машгъур шаирар тир Эмин, Мамедъяр, Насруллагъ, Нури тIвар-ван авай хипехъан Забит серкер, Мичурин хътин багъманчи Исмаил, Ахцегъ райондин ОНО-дин заведиш хъайи Али-Мужрим Тагъизаде хътин са гзаф тIвар ван авай инсанри Ялцуғърин хуърън тIвар Дагъустандин са къадар чкайри-риз машгъур авур хъиз Азербайжандани Шеки-Ширван, Эреш ва Къебеле магълранни адлу хуър яз чирна.

Къенин чи суьгъбет заз и хуърънви вичин хайидалай инихъ 145 йис тамам хъанвай Эфендиев Мислим Нуриевичан кар-пешедикай рахаз кланзава.

Мислим 1871- йисуз Ялцуғърин хуьре вич савадлу тир Молла Нуридинан хизанда хъана. Сифтегъан чирвилер, клелиз-кхъин ада вичин буба-дивай къачуна. Нуридина адаз, гъакл араб, фарс, туьрк чIаларни чирна. Вичиз хъсан чирвал, къатлунар авай гада яз, хуьре кIвалах авачирвилляй ам хуьряй экъечина Азербайжандиз физвайбурухъ галаз Бакудиз фена. Бакуда нафтIадин буругърал кIвалахна са къадар пул къазанмишна хуьруьз хтана. Ял-

Мислим бубадикай



цуғърин патав гвай Филикъарин хуьряй тир Гульбес лугъудай са рушал эвленмиш хъана.

Самур округда урус пачагъдин гъукум авай девирда Мислим бубадикай Мугълах дерадин казак (яни чи девирдин полицейский) хкъана. Ада халкъдин арада къайда-къанун хуьнин кар къиле тухуз-вай.

И хуьре угъривал, хиянатвал, тапарар, душманвилер хътин виже текъведай гъалар авачир. КIвале авайбур са патахъ фидайла, кIвалин раклариз дапIар ядачир. Къуншид папаз атана и кIвалляй са лигем (къажгъан, киле, къаб-тIур) тухуз клан хъайила, кIвале кас авачтIани вичиз клани дилек клани чкадилай къачуна тухудай ва вичин кар тамам хъайила, хкана вичин чкадал эхциг хъийидай. Хуьруьн къурулуш лагъайтIа, са къавалай цIуд къавал фидай хъиз сад-садак кIлана жедай. Гзаф кIвалерин цIар уртахбур тир.

Ялцуғърин хуьре Усман бубайрин кIвалин патав чилик

мичи муьхц гвай. Гъвечли хътин къай-даяр чурайбур гъаниз вигъидай. Тахсир субутайдалай къулукъ жерме илитIдай, я тахъайтIа адаз маса жаза вичин сихилди, тухумди гудай. Диде бубадиз, мукъва-къилийриз, тухумдин башчийриз гъуьрмет, урват авай заманаяр тир. Эгер еке тахсиркарвилер авунваз хъайитIа, Ахцегъиз къазидин патав тухвана дуван ийидай.

Еке тахсиркарвилер ихътин группайриз пай жезвай. «Кавказдин дагъви-яр»- сведенийрин кIватал Тифлис 1868 йис I- жус (вири пуд жуздикай ибарат я) :

А) къиникъар, б) къиса-сар, в) зина, г) къастунай сад рекъин, д) пьян яз, е) куькунар хъана, ж) мукъаят-сузвилляй, з) жува жув къинктабдин 68-72 чинар. Гекъи-гайла Дагъустандин вири округрилай виридалай тIимил залан тахсиркарвилер Самур ва Куьре округра авай.

КIвалах хъсан тухунай Мислим бубадиз Самур округдин гъукуматдин патай тIвар алай гапур ганай.

Вичихъ дерин чирвилер ва савад авай инсан хуьниз килигна, Советрин девирда Мислим буба Ахцегъ райондин алакъадин агентстводин заведующийвиле эцигна. Идан гъакъиндай адан зегъметдин книжкада тайин тир приказни ава. Инал за кхъенвай «Чирвал бахт я» шиир мисал гъиз жеда

Инсандин бахт, дугъриданни, дерин чирвилер хуьн я.

Мислим буба Мугъулах дерада хуърериз почта агакъярзавай кас тир. Чарар, посылкаяр хутахиз адаз вичин гада Шевкетани куьмек гузвай.

Гуьрметлу келзавайбур, куьне фикир це: исятда 2-3 ва мадни гзаф кылин образование авай лезгийрин хизанра а вахтунда чар келдай кас авачир. Къай-

дачир. Агъсакъл хуьруьнвийрин лугъунриз килигна Ялцугърал урус корреспондент атайла, ада Мислим бубадикай макъала кхьеналда. Адаз Каштан гзаф итижлу хъана, алцумаила кацяй 8 килограмм атана лугъудай.

Ялцугърин хуьре къадав агакъяна сихилар-тухумар авай. Мислим буба устлардинбурун си-



гъанах авуна Мислим бубадиг чар келлиз тадай. Аферин Советрин гукуматдиз (образованиедикай чун кылди рахада).

Мислим буба, гъаки машгъур гуьрчехъанни тир. Маса гуьрчехъанри гуьрчез фидайла, чпихъ галаз гуьрчен кици тухуда, амма Мислим бубадихъ вердишарнавай кац авай. Адан тIвар Каштан тир. Давлани тIфенг гваз гуьрчез фена къветер ягъайла, Каштана абур хкидай: «Мислим бубади гъасятда кыл атIана кациз гудай, къветерик Каштана къ-

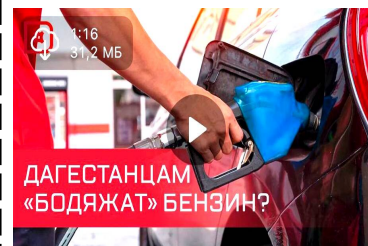
хилдикай тир (вучиз лагъайтIа абурук устларар гзаф квай).

Мислим бубадиз халкъдин мисалар, зарафат-хуьруьн квай ихтилатар гзаф кIандай.

Устлардинбуру хуьрекдик кьел гзаф кутадай. Суфрадал кьел гъаш лагъайла, ада лугъудай: «За кьел гъаш лагъайла, чпи кьелекай хкудзай кеф аку». КIвалин кьене цIун патав ацукъайла, ада папаз лугъудай: «Гуьлпес, и дуьньяда цIай заз хуй, а дуьньяда ваз».

Сулейман ПАШАЕВ.

ЧИУРУ ТЕРЕФАР АХТАРМИШНА



АЛАЙ вахтунда Дагъустан республикадин кыл Сергей Меликова, са жерге АЗС-рин кIвалахда авай чиуру терефар ахтармишна. Иниз килигна вири АЗС-ра ахтармишунар кыле тухузва.

Терроризмдикай хуьн патал тайинарнавай истемишунрал амал тийизвай са жерге объектра кIвалах акъвазарнава.

МАД ВИРУС ПАЙДА ХЪАНВА



КОРОНОВИРУСДИХЪ галаз женг тухузвай оперштабди хабар гузвайвал, Россияда мад коронавирус пайда хъанва. Са гъафтедин вахтунда, яни 5-августдилай 11-августдалди азарлу хъайибурун къадар алатай гъафтеди хъ гекигайла 24,2 процентдин артух хъанва.

Духтурри хабар гузвайвал, виликан 7777 дуьшуьшдихъ гекигайла алай вахтунда 9943 дуьшуьш хъанва. Абурукай 14 кас кьена, 1100 кас больницайра къаткурнава.

Са вацран вахтунда COVID-19 уьзуьр акатайбурун къадар кьве сеферда артух хъанва.

УЛУ – БУБАЯР КЪЕКЪВЕЙ РЕКЪЕР



3 ←

автопробегди Ахцегъ, Докъуз-пара, Магъарамдхуър, С.Сулейманан, Хив ва Дербентдин районрилай цар илитна. Автопробегдин жергеда авай улакьрихъ Къурагъ райондин, Дербент шегъердин ва маса хуърерин улакьарни экечна. Сифте кьил Гъажи-Давуд Муъшкуървидин тухум (хабаррикай са жуьредай малум тирвал) арадал атанвай Чепер хуърйи башламишна.

Чепер хуъруьз атанвай мугъманар шад гьалара къаршиламишна. Ахпа анал рахай хуъруьн администрациядин кьили, хуъруьн агъсакълари,

са жерге тешкилатчийри ва иштиракчийри хейлин ихтилатар авуна ва ихътин мярекатрин важиблувал кьейдна. Гьа ихътин гьалара автопробегдин иштиракчийр Ахцегъа, Усугъчайдал, Магъарамдхуьре, Агъа-Архитла ва Къасумхуьрел къаршиламишна.

Гьакъни, колоннадин иштиракчийри Ярагъкъазмайрин хуьре авай, шейх Мугъаммад Ярагъидин тиварунихъ галай мисклинда капл авуна, ял яна, чпин рехъ давамарна. 50 улакьдикай ибарат тир колонна Гъажи-Давудан шикилар алай ва милли пайдахар гваз Гуьлгве-

ри вацун ценерив агатна. И вацлувай са клус яргъа, яни Магъарамдхуьруьн райондин Ярукъваларин хуьре Гъажи-Давудан кьеле авай. Идан гьакъиндай XIX-асирдин 1-паюна янавай картади шагъидвалзава. Гьа вахтунда адаз Доут кьеле лугъузвай.

Пуд виш касдилай виниз иштиракнавай акция нянихъ винидихъ лаганвай чкадал фундаментдин сифте къван эцигуналди акьалтарна. Гьа чкадал Гъажи-Давудан кьеле цийиз арадал хкун пландик ква.

А. АЙДЕМИРОВА.

ОСТОРОЖНО ! СТОЛБНЯК !



ГБУ РД МАГАРАМКЕНТСКАЯ ЦРБ

Летнее время- это период, когда многие люди активно занимаются дачным строительством, садоводством и работами на своих участках. Это особенно приятно, ведь на

свежем воздухе можно не только расслабиться, но и получить удовольствие от труда. Однако вместе с этим приходит и определенный риск получения травм.

Работа с инструментами, такими как лопаты, грабли, секаторы, а также физический труд на земле могут привести к порезам, уколам и другим повреждениям кожи. Иногда такие ранения могут быть незначительными и не вызывать особого беспокойства, однако важно помнить о потенциальной угрозе, связанной с инфекциями.

Одним из наиболее опасных

последствий незначительных травм является возможность развития столбняка.

Столбняк- это серьезное инфекционное заболевание, вызванное токсином, который вырабатывает бактерия Clostridium tetani. Эти бактерии обитают в почве, пыли и фекалиях животных. Инфекция обычно происходит через раны или порезы, особенно если они загрязнены.

Основные симптомы столбняка включают:

1. *Мышечные спазмы:* Чаше всего спазмы начинаются

→ 7

ОСТОРОЖНО ! СТОЛБНЯК !

ГБУ РД МАГАРАМКЕНТСКАЯ ЦРБ

6 ←

с челюсти, вызывая трудности с открыванием рта.

2. ***Ригидность мышц:** Напряжение и жесткость мышц могут распространяться на другие части тела.

3. ***Боль:** Спазмы могут быть очень болезненными.

Чтобы избежать этого опасного заболевания, которое даже может вызвать смерть, рекомендуется соблюдать не-

сколько простых правил:

1. ***Профилактика травм*:** Используйте защитные перчатки и обувь при работе на участке. Будьте внимательны при использовании инструментов.

2. ***Обработка ран*:** Если вы все же получили травму, промойте рану под водой с мылом и обработайте антисептиком. Если порез глубокий или загрязненный, лучше обратиться к врачу.

3. ***Вакцинация*:** Убедитесь, что у вас есть актуальная защита от столбняка. Вакцинация делается каждые 10 лет.

Заботясь о своём здоровье и принимая меры предосторожности, вы сможете наслаждаться летними работами на своем участке без лишних переживаний!

ОМВД РОССИИ ПО МАГАРАМКЕНТСКОМУ РАЙОНУ ИНФОРМИРУЕТ О ПРОВЕДЕНИИ ОПЕРАТИВНО-ПРОФИЛАКТИЧЕСКОГО МЕРОПРИЯТИЯ «НЕЛЕГАЛЬНЫЙ МИГРАНТ» 2 ЭТАП.

НА ТЕРРИТОРИИ Магарамкентского района с 20 по 29 августа 2024 года проводится оперативно-профилактическое мероприятие «Незаконный мигрант 3-этап». Целью проведения данного мероприятия является пресечение каналов незаконной миграции, незаконной легализации иностранных граждан на территории Российской Федерации, а также иных противоправных деяний, связанных с организацией незаконной миграции, незаконного привлечения и использования иностранных работников организациями (работодателями), перекрытия каналов незаконной миграции и

→ **8**

АДМИНИСТРАЦИЯ муниципального района «Магарамкентский район» объявляет конкурс на замещение вакантной должности муниципальной службы в администрации муниципального района «Магарамкентский район»:

Ведущий специалист отдела земельных и имущественных отношений – старшая должность муниципальной службы – 1 единица.

В конкурсе могут принять участие лица, соответствующие следующим квалификационным требованиям:

наличие высшего профессионального образования по специальности, направлению подготовки: "Государственное и муниципальное управление", "Менеджмент", "Юриспруденция", "Экономика", "Управление персоналом", "Геодезия и дистанционное зондирование", "Землеустройство и кадастры",

ОБЪЯВЛЕНИЕ

"Картография и геоинформатика", "Архитектура", "Строительство", "Экология и природопользование", "Городское строительство и хозяйство", "Промышленное и гражданское строительство" или иные специальности и направления подготовки, содержащиеся в ранее применяемых перечнях специальностей и направлений подготовки, для которых законодательством об образовании Российской Федерации установлено соответствие указанным специальностям и направлениям подготовки;

Начало приема документов для участия в конкурсе с 09.00 ч. 19 августа 2024 года, окончание в 16.00 ч. 09 сентября 2024 года.

Документы принимаются в рабочие дни (понедельник – пятница) с 09.00 ч. до 12.00 ч. и с 13.00 ч. до 16.00 ч. по адресу: 368780, с.Магарамкент, ул. Гагарина, 2

(Здание Администрации), Отдел кадровой работы и информационных технологий, тел: 8 (8722) 55-18-04.

Гражданам, допущенным к участию в конкурсе, о дате, месте и времени проведения второго этапа конкурса будет сообщено не позднее чем за 15 дней до его начала.

Конкурс будет проводиться в здании Администрации муниципального района «Магарамкентский район».

Квалификационные требования для замещения этих должностей, условия прохождения муниципальной службы, документы, подлежащие представлению в комиссию; срок, до истечения которого принимаются указанные документы; проекты трудовых договоров опубликованы на официальном сайте администрации МР «Магарамкентский район» в сети Интернет в разделе «Муниципальная служба».

ОМВД РОССИИ ПО МАГАРАМКЕНТСКОМУ РАЙОНУ ИНФОРМИРУЕТ О ПРОВЕДЕНИИ ОПЕРАТИВНО-ПРОФИЛАКТИЧЕСКОГО МЕРОПРИЯТИЯ «НЕЛЕГАЛЬНЫЙ МИГРАНТ» 2 ЭТАП.



торговли людьми, выявлению незаконно пребывающих иностранных граждан, обеспечения правопорядка и миграционной стабильности.

Проведены мероприятия направленные на выявление правонарушений в сфере миграции в сфере сельского хозяйства, строительства, торговли и транспорта, а так же мест компактного проживания иностранных граждан.



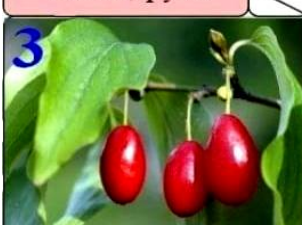

Доводим до Вашего сведения, что подобные мероприятия прово-

дятся на постоянной основе и нацелены на пресечение незаконной миграции иностранных граждан на территории РФ, незаконной трудовой деятельности иностранных граждан, а так же нарушения миграционного законодательства. В связи с вышеизложенным и во избежание недопущения нарушения гражданами РФ привлекающими к трудовой деятельности иностранных работников, а так же иностранных граждан проживающих на территории обслуживания с наруше-

нием сроков пребывания и по недействительным документам, а так же с неурегулированным правовым статусом просим своевременно обратиться в ОВМ ОМВД России по Магарамкентскому району, для обеспечения законного нахождения иностранных граждан на территории обслуживания, а также осуществления иностранных граждан законной трудовой деятельности.

Начальник ОВМ ОМВД России по Магарамкентскому району майор полиции Ахмадов А.Т.

СКАНВОРД

Къегъал		Араз ... (Игит)		1
Къурагъ райондин хуър	1	4	3	2
	Италиядин композитор	... Пугачева	Улакьрин акъажунар	
	Малакрикай сад	Гъайвандин фу	Инсандин "мотор"	Къакъан буштух
Писатель Мурадхан ...	Къекъуьнин тегъер	Карван акъваздай чка	Писвал	Спортдин гъуьже-тунар
Техил, рузи				Десте, кIеретI
3	Тести-къардай документ	ШейтIан	Писатель Жюль ...	4
	Дидедин стха	Цуьл-цуьн кIунчI	Отпуск	
2				

Къилин редактор Р. АБДУРАГЪИМОВ.	Учредитель: Администрация муниципального района «Магарамкентский район».
Редакциядин адрес: 368780. РД, Магарамдхуьруьн район, Магарамдхуьр, Ленинан куьче, 4.	Адрес: 368780. РД, Магарамдхуьруьн район, Магарамдхуьр, Гагаринан куьче, 2.
Газет гъафтеда садра акъатзава.	Газета «Самурдин сес» (Голос Самура) зарегистрирована Региональным управлением Комитета РФ по печати в РД.
Телефонар: редактор- 25-1-37, жавабдар секретарь - 25-1-39, бухгалтер-25-9-69.	Газетдин регистрацйадин нумра- Д 0174
	Газет ООО «Самур» типографияда гъазурна ва гъана чапна. Типографиядин ва издателдин адрес: 368780. РД, Магарамдхуьруьн район, Магарамдхуьр, Ленинан куьче, 4. Лезги чIал.
	Индекс 63340. Тираж 1400 Заказ № 35.
	6+